

1 di Junho di 2020

Caro Comunidade di Scolas Público di Boston:

Durante última semana, nos país respondi às horríveis filmagens di vídeo di assassinato di George Floyd enquanto é staba sobri custódia policial na Minneapolis, nha cidade nativu. Es evento indescritível provoca sentimentos di imensa tristeza i raiva na comunidade di Scolas Publicu di Boston (BPS), na cidade di Boston i na yudu país. Embora es tragédia na particular tem causado txeu dor pa txeu di nós, specialmente na nos comunidades di negros i castanhos, tudu u sabi ki es é apenas um incidente entre séculos di racismo violento.

Es angústia sta ser sentida mais forte na comunidades já desproporcionalmente afetadas pa pandemia di COVID-19. Nu sta infrenta distúrbios civis enquanto nu ta luta pa nu ajusta a kel novu realidade di distanciamento social. Ami é incrivelmente grato pa contínua liderança di prefeito Walsh, que realiza um vigília virtual di orassom na sábado à tarde ku clero local. Nu devi cria espaço seguros pa cura es tempos difícil.

Me m sta incentiva educadores di BPS pa tem discussom apropriadas à idade ku studentis es semana pa compartilha ses sentimentos na resposta à filmagem ki és odja. Nu ta sugiri també ki famílias tem discussom abertas pa processa ses pensamentos. Recursos abrangentes di saúde mental i apoio à crise i informassom pa studentes i famílias sta disponível [li](#).

Nos conversas na sala di aula virtual es semana (recursos podi ser encontrados [li](#)) i reuniom relacionadas pa Escritório Central i funcionários di scola, ta fazi parte di nos esforços contínuos pa promovi ambientes di aprendizagem i trabadju seguros, acolhedores i ki ta afirma culturalmente, na ki studentes i funcionários é respeitados i podi prospera. Nu ta continua ta examina tudu políticas, currículos, estratégias i decisom sob ótica di equidade i nu sta comprometidos na trabadja tudu dias pa direciona recursos pa atende necessidades individuais di nos studentis, ku focu na studentis i famílias mas necessitados.

Nu sabi ki es tragédia i ses consequências ta torna ainda mas incerto um período difícil na tudo nos vidas, i BPS sta li pa bo. Pa tem recursos pa studentes i famílias, visita bostonpublicschools.org ou liga pa Linha di ajuda di família BPS pa número 617-635-8873. linha di apoio ta sta aberta di Segunda a Sexta-feira, di 9:00 às 17:00, i suporte ta sta disponível na 10 lingua.

Pa alcança um mudança social txeu atrasada na fim di racismo i na construssom di pontes entre pessoas di diferentes identidades raciais i étnicas, nu devi advoga pa mudanças, ao mesmo tempo na ki nu procura cuida uns dos outros i nu ta esforça pa obi kes ki é mas afetados. Nu ta supera keli juntos.

Na unidade,



Dra. Brenda Cassellius
Superintendente